





Bonjou Kèlyan

Non nou pa ka fè joudlan chinwa, a pa tradisyon an nou. Men sé-chinwa-la ka viv isi dèpi pa two lontan, ka fété joudlan a yo.

Nou osi nou ni on vòlkan Gwadeloup non a'y sé Lasoufrière. An pa konèt gran biten asi vòlkan-la

Wi an enmé Larényon an té'é byen enmé vin Larényon é vou Èse ou enmé Gwadeloup ? An pa konèt pla a Larényon. Mwen osi an enmé manjé .Manjé an plis enmé sè kolonmbo. Sinon kitan ou fèt ? Ka ki orijin a'w ? Ès ou ni frè é sè ?

Mwen an ni on frè i ké ni 17 an lanné-lasa. Bon a ka èspéré ou byen é an ka di'w adan on dèt solèy

Maéli

Lasoufrière :



Kolonmbo :



Caind Enzo

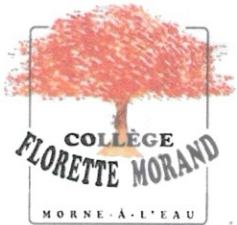
4<sup>e</sup> Thomas  
Lemaire

Byen bonjou zanmi kolèg Jeanne Barret

Non an mwen sé Enzo, mwen ka rété gwadloup an vil morne à l'eau. Mwen an koléj florette morand é sa ka fè 1 lanné mwen ka aprann kréyol ,mwen koumansé kréyol an 5émé.

Pasiyon an mwen sé jwé bowl é kouté mizik

Logo an nou :





## BONJOU ZÈLÉV TWA BASEN

Non an mwen sé Mayéli mwen ni 13 lanné. Mwen an kolèj Florèt Morand a Mònálo Pasyon an mwen, sé anbété moun ; dépi mwen toupiti an toujou anbété moun. An ka fè opsyon kréyòl dèpi Primè.

Pwofesè kréyol an mwen sé Misyé Mounsamy

. Mwen ka manjé la kantin, mé manjé-la pa toujou bon.

Nou ni on inifòm osi. Inifòm nou sé an pantalon nwa oubyen an pantalon blé, épi an tichòt blan épi logo-la.

Nou plis ki 500 élèv an kolèj-la.

Kolèj-la gran .

ADAN ON DÒT SOLÈY

Gwadeloup ka trouvé'w la Karayib. Manjé tipik a péyi-la sé kòlonmbo. Mizik tradisyonèl an nou sé zouk, gwo ka é bouyon. Bwason a péyi-a sé wonm.

Ki manjé rényoné ou plis enmé ?

Ki mizik ou ka kouté an Lareinyon ?



ADAN ON DÒT SOLÈY

Bèl bonjou kòlèj Jeane Berret

Non an mwen sé Chayna (Shaina)

Pasion an mwen sé désinn, an émé désiné.

Aprézan an kay palé dé kòlèj an mwen



Kòlèj an mwen l grann mème,  
Nou prés 700,800 zélèv adann.



Ala kantin la plipa di tan manjé la bon mè yo ka bannou osi manjé a végétarinn.

La Gwadeloup ka sitiéy Adan oclséan atlantik dan lé karaib



l konstitié don archipèl de sèt il



Florette Morand sé on fanm poèt ki fèt a Mòwn a lo an (1926-2019).

l té ka fè pawti dé inivè skòlè de anlo jèn Gwadeloupéen Atravè tèkst ay kòm "Voici ve"

# RÉPONS POU KANMARAD LARÉNYON

Byenbonjou zanmi kolèj twa basen :

Non an mwen sé Malori , an ni 12 an é an adan kolèj Mònalo (kolèj Florèt Morand).Profésè kréyòl an mwen sé misyé MOUNSAMY. Pasyon an mwen sé dansé ,an adan on asosiyasyon dèpi an ni 5 an.



Aprézan sé tou an mwen dè palé zòt dè kolèj an mwen :

Kolèj an mwen gran,

Nou osi nou ni inifòm i senp ,

Nou plis ki 1000 zélèv



Konyéla an k'ay prezanté zòt lil Gwadeloup :

LaGwadeloup adan lanmè

Karayib koté Matinik ki sé lil sè a'y.

Pla tipik an nou sé donmbré é wasou.



**ADAN ON DÒT SOLÈY**

**MALORIE**



THENARD

Naelhy

4<sup>ème</sup> LEMAR Thomas Kolèj FLORETTE MORAND

Kanmarad kolèj Jàn Barret Twa basen

Byen Bonjou!! Ki jan a'w ?

Mwen sa ka maché.

Mwen sé Naelhy mwen ka rété komin Zabim an Gwadeloup é an k'ay an kolèj Florèt Morand.

Konyéla sa ka fè 3 lanné mwen ka fè kréyòl mwen komansé kréyòl an 6yèm

Pasyon en mwen sé baskèt é dans

Péryòd an pisimé sé kannaval é an dansèz adan on gwoup LE PWEN.

An byen enmé Kolèj an mwen.

Ka ou enmé fè ?

Alè an k'ay palé de GWADLOUP.

GWADLOUP sé on pitit a Karayib, nou enmé mizik dansé é manjé.

Ni dé manjé byen bon, colonmbo, donmbré, matété, sòwbé koko.

Yo ka kryé GWADLOUP, papiyon-la pas i ni fòm a'y. Y fèt avè 2 lilèt, GRANNTÈ é BASTÈ.

Ou pè di osi lil o bel dlo pas ni bèl lanmè GWADLOUP.



Non a kolèj an mwen se Florèt Morand an Komin MÒNALO.



Adan on dèt solèy.

Naëlhy THENARD

## Byenbonjou korèspondan Larényon

Non an mwen sé Janis (janyce) an ni 13an é an ka rété MÓwnalo ki an granntè Lagwadloup adan lanmè Karayib, koté Lamawtinik(martinique) ki sé lilèt sè a'y

Adan kolèj an mwen non a'y sé kolèj Florèt MORAND non a kolèj la sé non a on poèt é on institutris

Nou ni on unifówm mè nou pé mèt djin-la nou vlé kolèj an mwen gran Matyè préféré an mwen sé fransé é anglé

4<sup>e</sup> an mwen ka pòté non LEMAR THOMAS é an adan LVR kréyòl dèpi 6<sup>e</sup> An ka fè natasyon é an enmé fè dans os

Manjé tradisyonèl a la gwadloup sé bokit on ti pen yo ka fri é yo ka mèt adan sa ou vlé ( janbon, fwomaj, poul, tomat) é an pakèt dót biten adan bwason la ki tradisyonèl sé on ti nonch o koko oben on ti plantè dans





Byenbonjou kanmarad Larényon,

Non an mwen sé Léana (Léanna). An ni 13 an é an ka fè Kréyòl dépi la 6yèm.

An ka fè dans é bòks mè pasyon an mwen sé mizik. An ka fè plizyé enstriman (vyolon,gita,klarinèt) é an ka chanté.

Lilèt Gwadeloup ka trouv'ý asi lafwontyè loséan Atlantik é Lanmè Karayib. Gwadeloup ka sanmon papiyon vi di syèl.

Adan kolèj Florèt Morand, i ni on inifòm. I ni 697 zélèv.

Florèt Morand sé té on ensitris é poètès Gwadeloupéyenn. I té dirèktris a lékòl élémantè Bosrédon (on kawtiyé a Mònalo).

Granmèsi pou lèt a'w

Adan on dèt solèy



## Lét kréyòl ,Larényon

Byenbonjou kanmarad Larényon

Tinon an mwen sé Loan (lohane), an ni laj 13 an, pwofèsè kréyòl an mwen sé Misyé MOUNSAMY dépi klas 6yèm . Pasyon an mwen sé mizik é sé désen .

Kolèj an nou sé kolèj florèt MORAND ,mi logo an nou



Nou ni 697 zélèv an koléj an nou ..près700 . mi kolèj an mwen :

Mi kat an nou :



An dan on dòt solèy



# LÈT POU LARÉINYON

Byenbonjou kanmarad Laréinyon

Tinon en mwen sé Madi,an adan kolèj Florèt Morand ,pasyon an mwen sé jé é désen

Nou sé 671 (anviron) zélèv.



24/11/25

MÒNALO

**Byenbonjou kamarad Larényon**

**Non an mwen sé Nolàn an ni 13 an, an ka fè  
baskèt é karaté, an ka rété Mònalo  
Gwadeloup, an k'ay kolèj Florèt Morand**

**Mwen osi an ka fè kréyòl dèpi 6yèm évè  
misyé Mounsamy**

**Adan kolèj an nou ka fè pisin yenki an 6yèm  
mè nou pé fè spò adan kolèj-la**

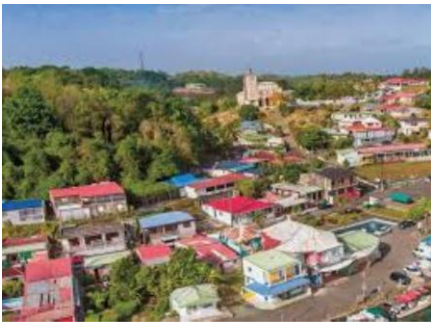
**Kolèj an nou non a'y sé Florèt Morand pas sé  
on on sèlèb ékrivèn gwadeloupéyèn**

**Mwen an émmé kolèj an mwen**

**é zòt es zò émmé kolèj a**

**zòt ?**

**é pouki i ka pòté non a JÀN  
BARRET ?**





**Bèl bonjou**

**Non an mwen sé Lindiyàn, mwen ni 13 lanné é mwen ka rété an Gwadeloup, adan on ti koté yo ka kriyé vèpèlè. Mwen an klas a 4èm. Mwen ka ékri ba zòt pou prezanté péyi an mwen an tijan. Gwadeloup sé on zil an Karayib, I ka sanm on papiyon. Nou ni bel plaj, larivyè é on gwo volkan yo ka kriyé La Soufryè. Isidan i ka fè cho é ni solèy souvan. Nou ka manjé bokit, kolonbo, akra é nou enmé kouté zouk, dansòl é gwoka.**

**An lékòl-la, sa mwen plis enmé sé pannyòl. E zòt, kijan lékòl a zòt yé Larénion? Ki aktivité ou ka fè? Ès zòt ja tann palé dè Gwadeloup?**

**Mwen té ké enmé sav plis biten si zòt.**

**Adan on dèt solèy !!!**



# Bonjour kamarade

ou koz bien fransai ?

Ou la deja alé an france ?

Zot i cont ni la reynion

zot i ve fai un vizio ek not prof ?

Sé kwé lo bann zanimò tipik shé zot ?

Zot i koné in shanteur la rényon



Zot lé bien moin oui zordi denié zour mi coz ek ou, aou  
ou la déjà aller en france aou gagne coz francé ek  
kréol, ou connai shanteur la reunion tes allergie a quoi tu  
fais quelle sport



kellian

:

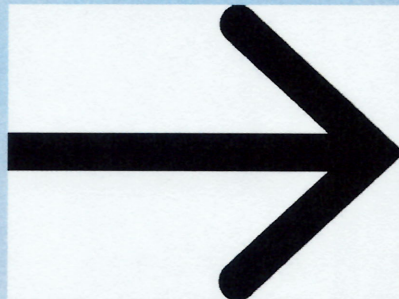
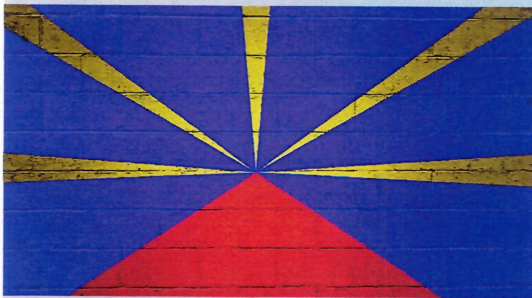
BONZOUR ET AUREVOIR

## Bonzour kamarad la gwadloup

*zordi sé dernié mi envoy aou, mi espèr ou la byin aprésié ti let la. Pé tèt in zour nar krwaz anou si in sé cat ou vyin la reunion ou byin mi bouz la gwadloup. Ester msa pose aou dé trwa kestion.*

- *Kel zinsect lé pli danzere la bas pou zot?*
- *Kel animo pli danzéré pou zot?*
- *Ckwé ton musik préféré ?*
- *Kel plaz lé pli frékanté ?*
- *Kombien degré i fé kan lé en été ter bas ?*

### ILAN POU LEANNA



Bonzour

Ou koz bien français ?

Ou la déjà allé en france ?

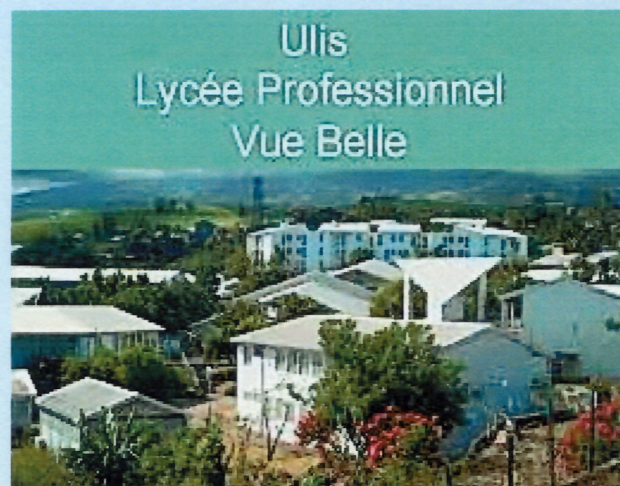
Zot cot ni la réunion ?

C'est mon dernier lettre à la prochaine nou na in surprize pou

Es ce que na bonn zanimo la bas



***Bonzour mon kamarad***  
***nout vakans lé dan un moi et***  
***nout fé la rentré en aout***  
***et zot sé kan zot vakans?***  
***oui i néna un frère i appel***  
***kurtys et une sér i appel kyliana***  
***mi fé twirling baton***  
***mi nena dé animo un chat ek in***  
***chien l'anne prochaine mi sa***  
***va en prepa metier***  
***apré mi sava licé vu belle***



## Bonjour mon pti kamarad

moin ma fine alé en frans pou in sampiona de twirling baton ou pén mèm alé garde si google ou écri fleurs de sel trois bassins é nora mon club é ou eské ou fé in spor ?sé quoi lo zanimò i voi lo pli souvan la ba ?a nou lo zanimò nou woir lo pli souvan sé lézar ,cafar ék babouk

Mon club



babouk



lézar



cafar



Bonzour Sohan

Sé le dernier lettre ke nou fé pou ou ma bien resu ton lettre mon mèr sé daniel posé .Mi lé de la relijion de l'islam.Oui mi konfirme le bann vacance sé pa asé pou nou bien profité.

Es ke zot la appri bann nouvo mo en kreol reunionnais.La donne aou envi ni la reunion ?Ou coz bien fransé?et es ce ké zot klass i vé bien fé un visio ek la note ?Zot na in zanimu emblématik?Ou n'a kombien de moyen moin mi na 12.86.Ou la fini voyager?Zot koner kel shanter la Reunion mi voudré allez en prepa metié pou alé dans un lycé profesionnel pou fé sékurité é ou



## **Bonzour kamarad la Gwadeloup,**



**zordi sé dernié zour nou i koz avek , mi espèr ma bien fé dékouv a ou Larénion. Ou vé ni Larénion estèr ? Ou la fini alé en frans ? Ou koz bien lo fransé ? Ou koz fransé ou kréol lo pli souvan ?**

**Ousava souvan la mér ? Kansa zot i dann gran vakans ?**

**Ek nout klas nou sa fé in ti sirpriz pou zot !**

**Mi espèr ou va bien aim nout sirpriz.**

**A biento, reskap !**



**Cylia**

# Bonjour kamarade

ou koz bien fransai ?

Ou la deja alé an france ?

Zot i cont ni la reynion

zot i ve fai un vizio ek not prof ?

Sé kwé lo bann zanimò tipik shé zot ?

Zot i koné in shanteur la rényon



Zot lé bien moin oui zordi denié zour mi coz ek ou, aou  
ou la déjà aller en france aou gagne coz francé ek  
kréol, ou connai shanteur la reunion tes allergie a quoi tu  
fais quelle sport



kellian

:

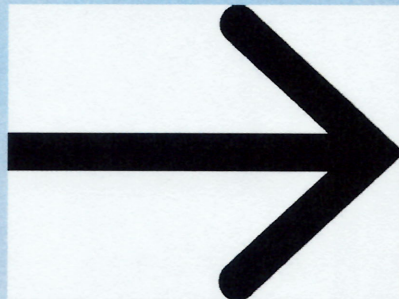
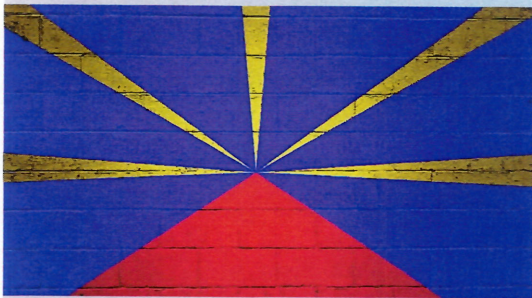
BONZOUR ET AUREVOIR

## Bonzour kamarad la gwadloup

*zordi sé dernié mi envoy aou, mi espèr ou la byin aprésié ti let la. Pé tèt in zour nar krwaz anou si in sé cat ou vyin la reunion ou byin mi bouz la gwadloup. Ester msa pose aou dé trwa kestion.*

- *Kel zinsect lé pli danzere la bas pou zot?*
- *Kel animo pli danzéré pou zot?*
- *Ckwé ton misik préféré ?*
- *Kel plaz lé pli frékanté ?*
- *Kombien degré i fé kan lé en été ter bas ?*

### ILAN POU LEANNA



Bonzour

Ou koz bien français ?

Ou la déjà allé en france ?

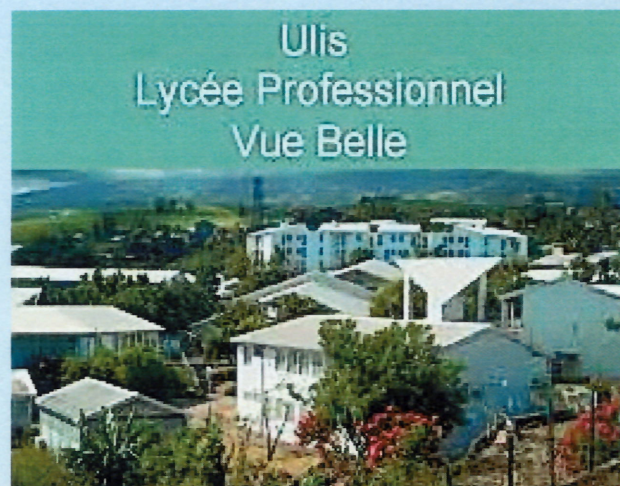
Zot cot ni la réunion ?

C'est mon dernier lettre à la prochaine nou na in surprize pou

Es ce que na bonn zanimo la bas



***Bonzour mon kamarad***  
***nout vakans lé dan un moi et***  
***nout fé la rentré en aout***  
***et zot sé kan zot vakans?***  
***oui i néna un frère i appel***  
***kurtys et une sér i appel kyliana***  
***mi fé twirling baton***  
***mi nena dé animo un chat ek in***  
***chien l'anne prochaine mi sa***  
***va en prepa metier***  
***apré mi sava licé vu belle***



## Bonjour mon pti kamarad

moin ma fine alé en frans pou in sampiona de twirling baton ou pén mèm alé garde si google ou écri fleurs de sel trois bassins é nora mon club é ou eské ou fé in spor ?sé quoi lo zanimò i voi lo pli souvan la ba ?a nou lo zanimò nou woir lo pli souvan sé lézar ,cafar ék babouk

Mon club



babouk



lézar



cafar



Bonzour Sohan

Sé le dernier lettre ke nou fé pou ou ma bien resu ton lettre mon mèr sé daniel posé .Mi lé de la relijion de l'islam.Oui mi konfirme le bann vacance sé pa asé pou nou bien profité.

Es ke zot la appri bann nouvo mo en kreol reunionnais.La donne aou envi ni la reunion ?Ou coz bien fransé?et es ce ké zot klass i vé bien fé un visio ek la note ?Zot na in zanimu emblématik?Ou n'a kombien de moyen moin mi na 12.86.Ou la fini voyager?Zot koner kel shanter la Reunion mi voudré allez en prepa metié pou alé dans un lycé profesionnel pou fé sékurité é ou



## **Bonzour kamarad la Gwadeloup,**



**zordi sé dernié zour nou i koz avek , mi espèr ma bien fé dékouv a ou Larénion. Ou vé ni Larénion estèr ? Ou la fini alé en frans ? Ou koz bien lo fransé ? Ou koz fransé ou kréol lo pli souvan ?**

**Ousava souvan la mér ? Kansa zot i dann gran vakans ?**

**Ek nout klas nou sa fé in ti sirpriz pou zot !**

**Mi espèr ou va bien aim nout sirpriz.**

**A biento, reskap !**



**Cylia**